

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 39 (1923)

**Heft:** 21

**Rubrik:** Aus der Praxis - für die Praxis

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Zum Fabrikbrand in Niederglatt.** Wie die Firma A. & M. Weil mitteilt, beschränkt sich die Betriebsunterbrechung der Fabrik in Niederglatt auf die Fabrication von Einrahmeleisten, während der ganze übrige Betrieb in Niederglatt und Zürich unbeschränkt weiter arbeiten kann.

**Über die Einweihung der neuen Wasserversorgung der zürcherischen Gemeinde Rudolfsingen im Bezirk Andelfingen** berichtet die „Zürchersee-Zeitung“: Der Präsident der Baukommission, Herr Major Zuber, schilderte den Werdegang der neuen Wasserversorgung. Rudolfsingen war seinerzeit eine der ersten Gemeinden im Kanton Zürich gewesen, die eine Hochdruckwasserversorgung erstellen ließ. Theorie und Technik im Bau solcher Werke haben seither große Fortschritte gemacht und die Rudolfsinger Wasserversorgung wurde in den 50 Jahren ihres Bestehens namentlich in ihrer Bedeutung für Feuerlöschzwecke ungenügend. So beschloß denn die Gemeinde, das große Opfer einer neuen Wasserversorgung auf sich zu nehmen und bewilligte dafür einen Kredit von 70,000 Franken. Hr. Ingenieur Guyer in Winterthur stellte das Projekt auf und die Firma Losinger & Cie. in Zürich führte den Bau unter seiner Leitung aus.

Dem gemeinsamen verständnisvollen Bemühen von Bauleitung, Unternehmerfirma und Baukommission gelang es, ein Werk zu schaffen, das allen neuzeitlichen Anforderungen entspricht und das der Gemeinde Rudolfsingen zur Zier und Ehre gereicht. Die neue Anlage umfaßt nach den Ausführungen des Hrn. Major Zuber zwei Reservoirs, das eine für Hochdruck, das andere für Niederdruck mit zusammen 270 Kubikmeter Wassereinhalte, ein Hydrantenetz mit 17 Wasserentnahmestellen und ein Netz der Hausleitungen, welches letzteres zum großen Teil (weil von der alten Anlage stammend) erneuert werden mußte. Die Gesamtkosten der neuen Wasserversorgung werden zirka 75,000 Fr. betragen, woran der „Staat“ einen namhaften Zuschuß leistet.



## Holzbearbeitungs-Werkzeuge

Kreissägen 1-1 Bandsägen 1-1 Ia. Leime  
Herring Bildhauer- und Drechsler-Werkzeuge,  
Flintpapier 1-1 Schleifpapier in Rollen 1-1  
Vertikalbeschläge, Universalzentralverschlüsse,  
Bachmann's Patent-Schlösser und Beschläge  
Richard's Harzgallen-Messer 1-1

## Möbel- und Bau-Beschläge

in größter Auswahl; Anfertigung u. Zeichnung.

# F. Bender.

OBERDORFSTRASSE 9 u. 10, ZÜRICH

1875

## Aus der Praxis. — Für die Praxis

Fragen.

**AB. Verkauf, Tausch und Arbeitsgesuche** werden unter diese Rubrik nicht aufgenommen; derartige Anzeigen gehören in den Inseratenteil des Blattes. — Den Fragen, welche „unter Chiffre“ erscheinen sollen, wolle man 50 Stb. in Marken (für Zufendung der Offerten) und wenn die Frage mit Adresse des Fragestellers erscheinen soll, 20 Stb. belegen. Wenn keine Marken mitgeschickt werden, kann die Frage nicht angenommen werden.

**449.** Wer hätte gebrauchte Wasserturbine für 8—10 m Gefälle und 100 Sekundenliter abzugeben? Offerten mit Preisangabe an G. Rint, Geltenwilensstraße 4, St. Gallen.

**450.** Wer hätte abzugeben neu oder gut erhalten eine Rehmascchinenspindel zum Aufschrauben an ein Holzgestell? Offerten mit Preis und genauer Angabe des Spindelbores oben an Frh. Ripser, Schreinermeister, Längengrund b. Trub.

**451.** Wer liefert 3 Stück halbhagwundene buchene Treppen nach Winterthur? Offerten unter Chiffre B 451 an die Exped.

**452.** Wer erstellt Vorfeuerung für Dampfkessel, mit Feuerung für Hobelspäne und Sägemehl? Offerten an B. Böllig, Zimmereigenschaft, Arbon.

**453.** Wer liefert sämtliche kupferne Teile zu gewöhnlichen Schnapsbrennapparaten? Offerten unter Chiffre 453 an die Exped.

**454.** Wer repariert Schraubhölzer und wer liefert Wassertische aus Blech und Kupfer für Kochherde? Offerten an A. Ryser & Sohn, mech. Schlosserei, Biel.

**455.** Wer liefert Maschinen zum Nuten von Treppentritten? Offerten an Baugeschäft Heinrich Bolter, Aler.

**456.** Wer liefert oder vermietet Baggereinrichtungen zum Ausbaggern von Schlamm aus einem Badesbassin? Offerten über Systeme unter Chiffre B 456 an die Exped.

**457.** Wer hat gut erhaltenes Reservoir, 2—5 m³ Inhalt, rund oder viereckig, abzugeben? Offerten mit Preisangabe an F. Riegg, Mech., Langgasse 98, St. Gallen-St.

**458.** Wer hätte 1 Hobelmaschine, 1 kombinierte Fräse mit Rehm- und Langlochbohrmaschine, gut erhaltenen Leimosen und Schraubzwingen abzugeben? Offerten unter Chiffre 458 an die Expedition.

**459.** Wer hätte Eisenteile für Helvetia-Butterfässer, bestehend aus verzinkten Deckellochringen, gußeisernen Deckelverschlüsse mit schmiedeeisernem Bügel, Wellen 40 mm Durchmesser mit gußeisernen Kreuzen und einer schmiedeeisernen Stellvorrichtung, bronziert, samt Schrauben, abzugeben? Offerten mit Preisangaben unter Chiffre 459 an die Exped.

**460.** Wer hat miet- event. kaufweise abzugeben gut erhaltenen, transportablen Benzinmotor, zirka 6 PS? Offerten an Chr. Blunier, mech. Schreinerei, Trub (Bern).

**461.** Wer hätte 1 komplette Transmissions-Welle, 5 m lang, 35 oder 40 mm Durchmesser, 4 Wandlager, 30 cm Ausladung, mit Riemenscheiben, gebraucht, gut erhalten, abzugeben? Offerten mit Preisangabe an H. Antli, Wagner, Zullwil (Sollth).

**462.** Wer liefert säurefesten Zement zum Ausfüllen von Glasfugen in Molkfässern aus arm. Beton? Offerten unter Chiffre 462 an die Exped.

**463.** Wer liefert neu oder gut erhalten: a. Ofen für Dauerbrand zur Verwendung von Maschinenspänen für einen Raum von 160—180 m³; b. Apparat zum Stanzen oder Bohren von Löchern in ca. 6 mm dicken Bandbleisen; c. Mittel für dauerhafte Abdichtung eines defekt gewordenen Blechdaches (mit Holzunterlage)? Offerten mit Preisangaben unter Chiffre 463 an die Exped.

## Antworten.

Auf Frage 419 a. Transmissionen liefert Otto Zaugg, Werkzeuge, Bern.

Auf Frage 423. Zinkapparate zum Gebrauch auf Rehmmaschine liefert Otto Zaugg, Werkzeuge, Bern.

Auf Frage 431. Blasbälge zu Feldschmieden liefert Robert Nebi & Cie. A.-G., Zürich 1.

Auf Frage 431. Blasbälge liefern Im-Hof & Cie., Basel.

Auf Frage 439. Benzinmotore liefert die „Rubag“, Holmaterial und Baumaschinen A.-G., Seidengasse 16, Zürich.

Auf Frage 439. Benzinmotore liefern Müller & Schneider, Frutigen.

Auf Frage 439. Gebrauchten, betriebsfähigen Benzinmotor 3 1/2 HP, hat abzugeben: Joseph Wormser, Zürich.

Auf Frage 439. Benzinmotoren 4—6 PS liefert die Maschinen- und Motorenfabrik A.-G. Hinwil.

Auf Frage 440. Schleifsteinregler liefern Im-Hof & Cie. in Basel.

Auf Frage 440. Schleifscheiben-Abdrücker liefert F. Remy, Werkzeuge, Zürich 2.

Auf Frage 440. Schleifscheiben-Abdreher liefern Müller & Schneider, Frutigen.

Auf Frage 440. Amböse liefert L. Sobel, Güterstraße 219, Basel.

Auf Frage 440. Apparate zum Abdrehen von Schleifscheiben und Schleifsteinen liefert E. Pfenninger-Muggli, Uster.

Auf Frage 440. Schmirgelscheibenabrichter zum Abdrehen unrunder und gewordener Schmirgelscheiben liefert Rud. Brenner & Cie., Basel.

Auf Frage 441. Eiserne Modelle für die Fabrikation konischer runder und viereckiger Holzzementkübel liefert J. Mayoral, Apparatenbau, Zofingen.

Auf Frage 442. Hobelmesser-Schleifmaschinen liefert die „Rubag“, Rollmaterial und Baumaschinen A.-G. Seidengasse 16, Zürich.

Auf Frage 442. Automatische Hobelmesser-Schleifmaschinen liefern Jm-Hof & Cie., Basel.

Auf Frage 442. Einfache Hobelmesser-Schleifmaschinen liefert E. Pfenninger-Muggli, Uster.

Auf Frage 442. Hobelmesserschleifmaschinen liefern Müller & Schneider, Frutigen.

Auf Frage 442. Hobelmesserschleifmaschinen liefert L. Sobel, Basel.

Auf Frage 442. Hobelmesserschleifmaschinen liefern Fischer & Söffert, Maschinen und Werkzeuge für die Holzindustrie, Basel.

Auf Frage 442. Hobelmesserschleifmaschinen liefert Rud. Brenner & Cie., Basel.

Auf Frage 443. Schleifsteine liefern Jm-Hof & Cie., Basel.

Auf Frage 443. Schleifsteine haben abzugeben: Müller & Schneider, Frutigen.

Auf Frage 444. Stanzmaschinen liefert L. Sobel, Basel.

Auf Frage 444. Stenzen und Pressen liefern Jm Hof & Cie., Basel.

Auf Frage 445. A. Meister, Basel 2, hat einen Niederdruck-Dampfkessel von 1 m<sup>2</sup> Heizfläche abzugeben.

Auf Frage 445. Neue schmiedeiserne Niederdruck-Dampfkessel liefert J. Mayoral, Apparatenbau, Zofingen.

Auf Frage 445. Niederdruckdampfkessel liefert L. Sobel, Basel.

Auf Frage 446. Buchenholz flav. von 36, 40 und 50 mm liefert: Holz-Contor A.-G., Bahnhofstrasse 58, Zürich.

Auf Frage 447a. Schränkapparate und Schmirgelscheiben zum Schleifen von Bandsägeblättern liefert J. Kunzmann, Werkzeuge, Zürich 2.

Auf Frage 447a. Schränkapparate und Schleifscheiben für Bandsägeblätter liefern Müller & Schneider, Frutigen.

Auf Frage 447a. Wenden Sie sich an L. Sobel, Basel, Güterstraße 219.

Auf Frage 447a. Moritz-Schleifscheiben liefert Fritz Wunderli, Werkzeugmaschinenfabrik, Uster.

Auf Frage 447a. Horizontalgatter und Bandsägeschränkapparate liefern Fischer & Söffert, Maschinen und Werkzeuge für die Holzindustrie, Basel.

Auf Frage 447a. Die Firma Rud. Brenner & Cie. in Basel liefert Schränkapparate, ebenso Schmirgelscheiben zum Schleifen von Bandsägeblättern.

Auf Frage 447a u. b. Schränkapparate, Schmirgelscheiben und Stockwinden, sowie Vorrichtungen für mech. Verladung von Rundholz liefert die „Rubag“, Rollmaterial und Baumaschinen A.-G., Seidengasse 16, Zürich.

## Submissions-Anzeiger.

**Schweizer Bundesbahnen, Kreis I.** Ausführung von ungefähr 550 t Eisenkonstruktionen wie Gittermasten, Joche, Ausleger, Isolationslager, Klemmen für die Ausrüstung der offenen Strecken der Linien Lausanne—Ballorbe und Dailens—Yverdon. Pläne zc. im Bureau Nr. 142 des Verwaltungsgebäudes II an der Kazude in Lausanne. Auf Verlangen werden die Pläne abgegeben gegen Hinterlegung von 10 Fr. Angebote mit Aufschrift „Elektrifikation Lausanne—Ballorbe—Yverdon“ bis 3. September an die Kreisdirektion I in Lausanne.

**Schweiz. Bundesbahnen, Kreis II.** Abbruch verfallener Gebäulichkeiten im „Winkel“ in Olten. Notstandsarbeit. Verkaufsbedingungen im Bureau des Bahningenieurs IV (Zentralbahnstr. 16) in Basel, oder beim Bahnmeister in Olten (Hintere Bahnhofstrasse). Angebote mit Aufschrift „Abbruch von Gebäuden im Winkel in Olten“ bis 5. September an die Kreisdirektion II in Basel. Im Angebot ist die für den Abbruch beanspruchte Zeit anzugeben.

**Schweizer Bundesbahnen, Kreis V.** Zimmer-, Spengler- und Dachdeckerarbeiten für die neue Remise für elektr. Lokomotiven und das Depotdienstgebäude im Bahnhof Chiasso. Pläne zc. im Hochbaubureau des Oberingenieurs im Verwaltungsgebäude in Luzern (Zimmer 95) und im Bureau der Bauleitung in Chiasso. Bezug der Pläne für die Zimmer-

arbeiten daselbst gegen Bezahlung von 4 Fr.; keine Rücknahme). Angebote mit der Aufschrift „Bauarbeiten für die Remise bezw. Depotdienstgebäude in Chiasso“ bis 30. August an die Kreisdirektion V in Luzern.

**Zürich. Verkehrsverein Uster. Projektierung und Bau einer kleinen Hafenanlage von 20 m Länge samt Ufer- Schutzmauer bei der Schifflände am Greifensee in Nieder- Uster.** Pläne zc. beim Bau- und Vermessungsamt Uster. Offerten bis 25. August an den Verkehrsverein Uster.

**Zürich. Sennereigenossenschaft Unter-Rifferswil. Bau eines neuen Kamins in der Käseerei.** Offerten bis 25. August an den Präsidenten, Emil Wät, Schönan-Rifferswil.

**Bern. Erweiterungsbau des Bezirksspitals in Herzogenbuchsee. Abbruch-, Erd-, Maurer-, Kanalisations-, Eisenbeton-, Kunststein-, Zimmer-, Spengler-, Asphalt- und Dachdeckerarbeiten.** Pläne zc. je von 1—6 Uhr bei der Bauleitung, Erwin Fink, Architekt, Niedwil. Offerten mit der Aufschrift „Eingabe für die Spitalerweiterung“ bis 3. September an den Präsidenten der Spitaldirektion, E. Schaad in Herzogenbuchsee.

**Berne. Commune de Court. 1. Réparation des façades du bâtiment d'école de Court (décrépissage et rhabillage, crépissage, peinture à l'huile, réparation des jalousies). 2. Réparation de la paroi ouest du hangar des pompes (démontage de la paroi actuelle et remontage en planches, et une porte dans la dite paroi). Renseignements par Arthur Rossé, président de la commission des travaux publics. Offres portant la mention «Soumission pour réparations du Collège et du hangar des pompes» au Conseil municipal de Court, jusqu'au 30 août à 18 heures.**

**Schwyz. Maler-, Planierungs- und Einfriedigungsarbeiten für den Schulhausneubau Siebnen-Galggenen. — Schreiner- und Malerarbeiten für den Schulhausumbau in Galggenen.** Pläne zc. im Bureau von Mr. Abbühl-Egli, Architekt in Siebnen. Angebote mit Aufschrift „Schulhaus-Neubau“ bis 25. August an Präsident Schwyz-Mächler in Galggenen.

**Schwyz. Erd-, Maurer-, Verputz-, Kanalisations-, Spengler- und Dachdeckerarbeiten zum Wohnhausbau für Aug. Diethelm, Viehhändler, Siebnen.** Pläne zc. bei Architekt Mr. Abbühl-Egli in Siebnen. Offerten bis 1. September an den Bauherren.

**Glarus. Wohnhaus-Neubau für J. Büfer, Lehrer, Glarus. Erd-, Maurer-, Steinhauer-, Zimmer-, Spengler-, Dachdecker- und Gipserarbeiten.** Pläne zc. bei R. Schneider, Architekt, Glarus. Offerten bis 25. August an den Bauherren.

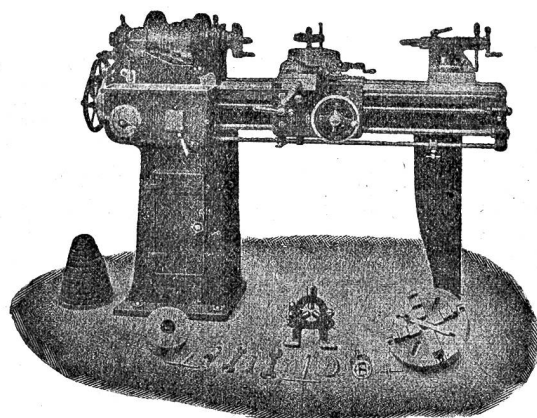
**Fribourg. Société de laiterie du Crêt. Installation de chaudières fixes à vapeur et à foyer mobile, et blanchissage des bâtiments.** Conditions chez Alex. Currat, président de la société. Délai le 3 septembre à 8 heures.

**Solothurn. Neue Schießanlage in Oberdorf. Erd-, Maurer-, Zimmer-, Dachdecker- und Schlosserarbeiten.** Pläne zc. bei der Bauleitung, W. Adam, Architekt, Solothurn. Eingabetermin 27. August abends.

## Werkzeug - Maschinen

aller Art

1760



**W. Wolf, Ingenieur :: vorm. Wolf & Weiss :: Zürich**  
Lager und Bureau: Brandchenkestrasse 7.